DYNAMITE
SUGERIDO PARA LEITORES ADULTOS
VERTIGEM HQ
Garth Ennis Russ Braun Darick Robertson
The BOYS
Os RAPAZES QUARENTA E CINCO
DYNAMITEENTERTAINMENT.COM
7 25130 15111 7
VERTIGEMHQ.BLOGSPOT.COM
Von DEWS!

Garth Ennis Darick Robertson

The BOYS™

Os RAPAZES QUARENTA E CINCO

Num mundo onde heróis fantasiados elevam-se aos céus e vigilantes mascarados espreitam na noite, alguém teria que cuidar para que os "supers" não saíssem da linha. E alguém cuidará.

Billy Açougueiro, Hughie Mijão, Filhinho da Mamãe, O Francês e A Mulher são Os Rapazes: uma equipe financiada pela CIA composta pessoas perigosíssimas, cada um dedicado a lutar contra a força mais perigosa da Terra – super-poderes. Alguns super-heróis têm que ser observados. Alguns têm que ser controlados. E alguns deles - de vez em quando - têm que ser tirados de cena.

É quando você chama Os Rapazes.

Roteiro por:
GARTH ENNIS

Tradução e Letras por:
VON DEWS!

Ilustrado por:
RUSS BRAUN

Arte da capa por:
DARICK ROBERTSON
e
TONY AVIÑA

Cores por:
TONY AVIÑA

The Boys é criação de:
ENNIS & ROBERTSON

www.dynamiteentertainment.com
www.vertigemhq.blogspot.com

DYNAMITE ENTERTAINMENT

FOR DYNAMTE ENTERTAINMENT

NICK BARRUCCI • PRESIDENT
JUAN COLLADO • CHIEF OPERATING OFFICER
JOSEPH RYBANDT • EDITOR
JOSH JOHNSON • CREATIVE DIRECTOR
JASON ULLMEYER • GRAPHIC DESIGNER

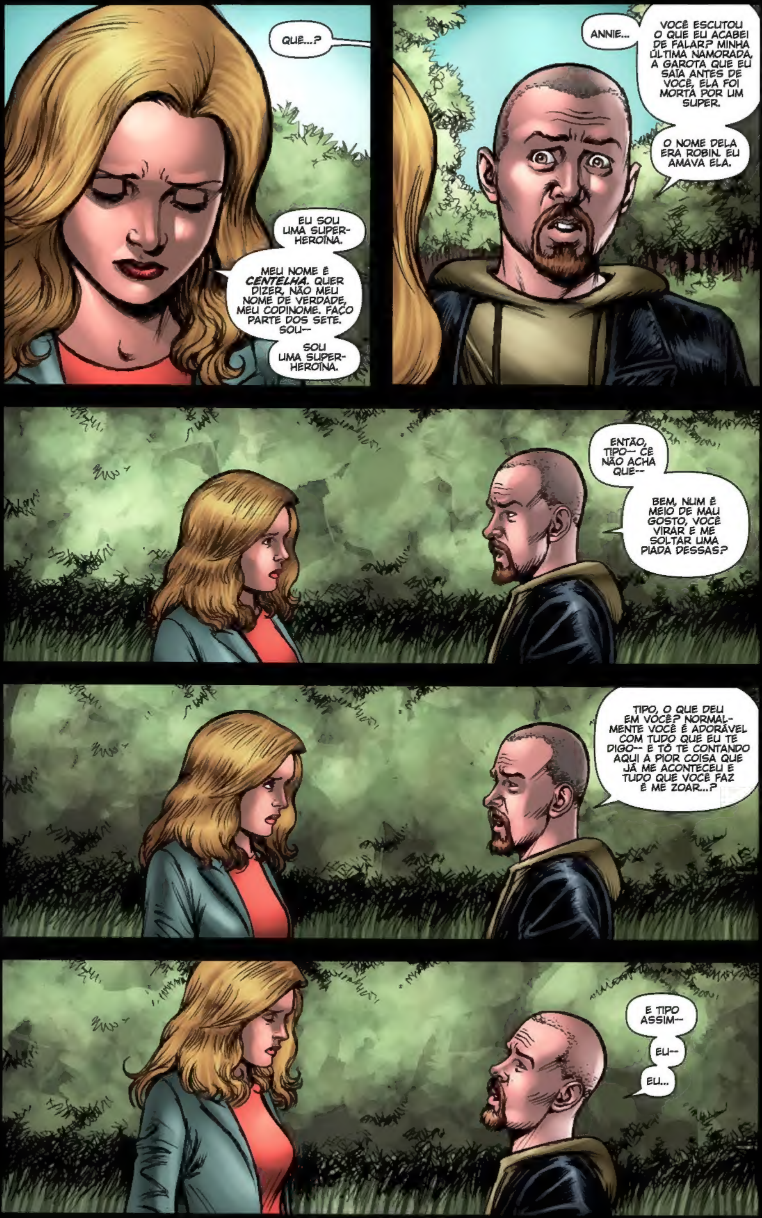
VERTIGEM HQ

COMIC SHOP LOCATOR SERVICE
888-COMIC-BOOK
comicshoplocator.com

THE BOYS, VOLUME 1 #45 First printing. Published by Dynamite Entertainment, 155 Ninth Avenue, Suite B, Runnemede, NJ 08078. Copyright © 2010 Spitfire Productions Ltd. and Darick Robertson. All Rights Reserved. THE BOYS, all characters, the distinctive likenesses thereof and all related elements are trademarks of Spitfire Productions, Ltd. and Darick Robertson. DDynamite, Dynamite Entertainment & The Dynamite Entertainment logo ® 2010 DFI. All names, characters, events, and locales in this publication are entirely fictional. Any resemblance to actual persons (living or dead), events or places, without satiric intent, is coincidental. No portion of this book may be reproduced by any means (digital or print) without the written permission of Dynamite Entertainment except for review purposes.

For information regarding press, media rights, foreign rights, licensing, promotions, and advertising e-mail: marketing@dynamiteentertainment.com

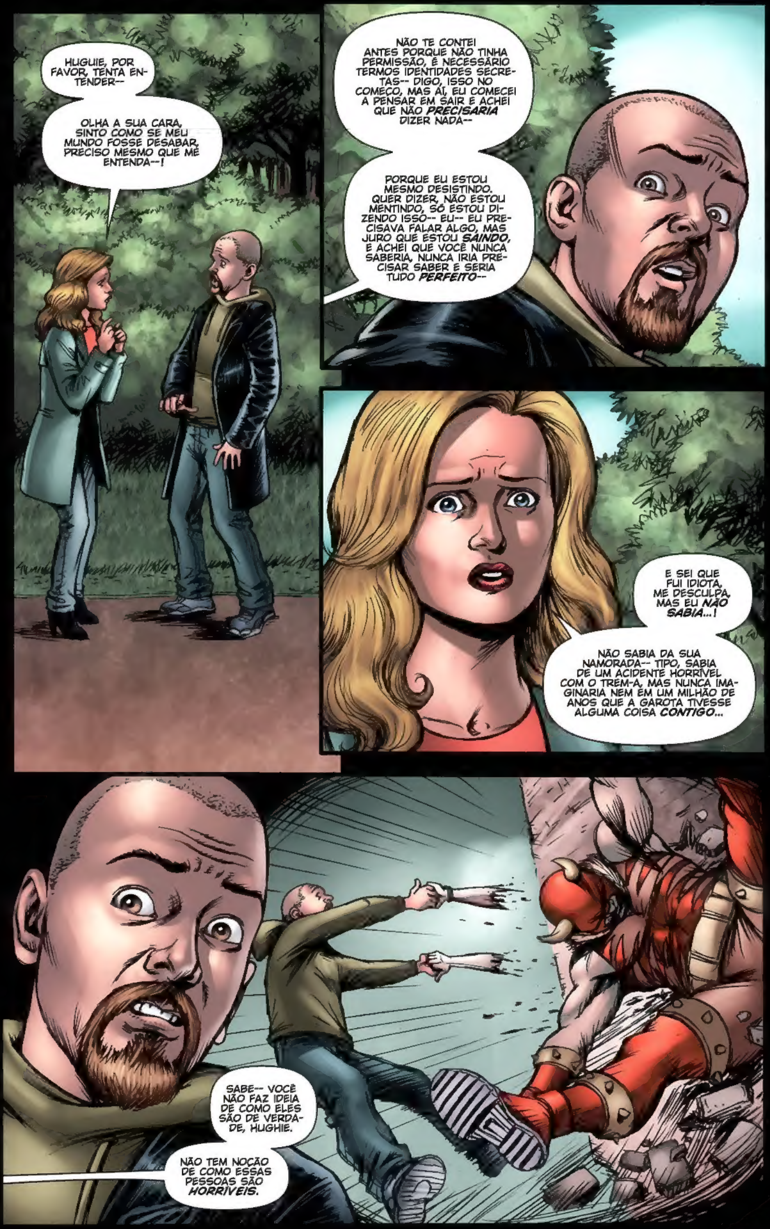
Printed in Canada.

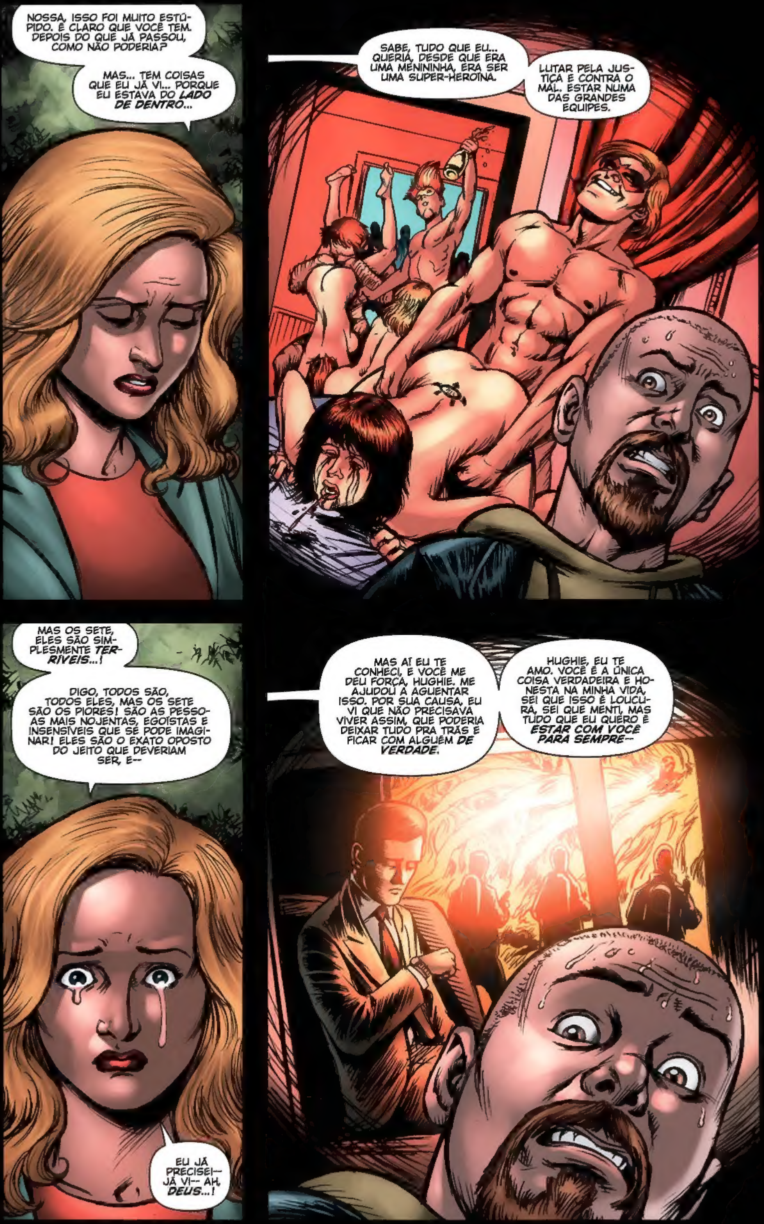

QUE...?
EU SOU UMA SUPER-HEROÍNA.
MEU NOME É *CENTELHA*. QUER DIZER, NÃO MEU NOME DE VERDADE, MEU CODINOME. FAÇO PARTE DOS SETE. SOU--
SOU UMA SUPER-HEROÍNA.
ANNIE...
VOCÊ ESCUTOU O QUE EU ACABEI DE FALAR? MINHA ÚLTIMA NAMORADA, A GAROTA QUE EU SAÍA ANTES DE VOCÊ, ELA FOI MORTA POR UM SUPER.
O NOME DELA ERA ROBIN. EU AMAVA ELA.
ENTÃO, TIPO-- CÊ NÃO ACHA QUE--
BEM, NUM É MEIO DE MAU GOSTO, VOCÊ VIRAR E ME SOLTAR UMA PIADA DESSAS?
TIPO, O QUE DEU EM VOCÊ? NORMAL-MENTE VOCÊ É ADORÁVEL COM TUDO QUE EU TE DIGO-- E TÔ TE CONTANDO AQUI A PIOR COISA QUE JÁ ME ACONTECEU E TUDO QUE VOCÊ FAZ É ME ZOAR...?
E TIPO ASSIM--
EU--
EU...

CRER

parte dois

FRANCES...!
HUM.
EI...
TENHO FEITO TUDO ISSO DO JEITO ERRADO, NÃO TENHO, CHAPA?
NÃO ESTAMOS BATENDO DE FRENTE COM OS SETE. NÃO TEM NADA A VER COM ELES.
UOOF?
VAMOS USAR ISSO...
PRA DAR UM BELO CHUTE NA BUNDA...
DE QUEM PRECISA LEVAR UM.
PRECISA DE ALGUÉM PRA ISSO, M'SIEU CHARCUTER? SÓ DÊ O NOME QUE POSSO PROVIDENCIAR O MAIS EFICIENTE SERVIÇO...
NAH, SÓ TAVA FALANDO SOZINHO, FRANCÊS.
AQUI SUAS COISAS.


HUGUIE, POR FAVOR, TENTA EN-TENDER--
OLHA A SUA CARA, SINTO COMO SE MEU MUNDO FOSSE DESABAR. PRECISO MESMO QUE ME ENTENDA--!
NÃO TE CONTEI ANTES PORQUE NÃO TINHA PERMISSÃO, É NECESSÁRIO TERMOS IDENTIDADES SECRE-TAS-- DIGO, ISSO NO COMEÇO, MAS AÍ, EU COMECEI A PENSAR EM SAIR E ACHEI QUE NÃO *PRECISARIA* DIZER NADA--
PORQUE EU ESTOU MESMO DESISTINDO. QUER DIZER, NÃO ESTOU MENTINDO, SÓ ESTOU DI-ZENDO ISSO-- EU-- EU PRE-CISAVA FALAR ALGO, MAS JURO QUE ESTOU *SAINDO*, E ACHEI QUE VOCÊ NUNCA SABERIA, NUNCA IRIA PRE-CISAR SABER E SERIA TUDO *PERFEITO*--
E SEI QUE FUI IDIOTA, ME DESCULPA, MAS EU *NÃO SABIA*...!
NÃO SABIA DA SUA NAMORADA-- TIPO, SABIA DE UM ACIDENTE HORRÍVEL COM O TREM-A, MAS NUNCA IMA-GINARIA NEM EM UM MILHÃO DE ANOS QUE A GAROTA TIVESSE ALGUMA COISA *CONTIGO*...
SABE-- VOCÊ NÃO FAZ IDEIA DE COMO ELES SÃO DE VERDA-DE, HUGHIE.
NÃO TEM NOÇÃO DE COMO ESSAS PESSOAS SÃO *HORRÍVEIS*.


NOSSA, ISSO FOI MUITO ESTÚPIDO. É CLARO QUE VOCÊ TEM. DEPOIS DO QUE JÁ PASSOU, COMO NÃO PODERIA?
MAS... TEM COISAS QUE EU JÁ VI... PORQUE EU ESTAVA DO *LADO DE DENTRO*...
SABE, TUDO QUE EU... QUERIA, DESDE QUE ERA UMA MENININHA, ERA SER UMA SUPER-HEROÍNA.
LUTAR PELA JUSTIÇA E CONTRA O MAL. ESTAR NUMA DAS GRANDES EQUIPES.
MAS OS SETE, ELES SÃO SIMPLESMENTE *TERRÍVEIS*...!
DIGO, TODOS SÃO, TODOS ELES, MAS OS SETE SÃO OS PIORES! SÃO AS PESSOAS MAIS NOJENTAS, EGOÍSTAS E INSENSÍVEIS QUE SE PODE IMAGINAR! ELES SÃO O EXATO OPOSTO DO JEITO QUE DEVERIAM SER, E--
EU JÁ PRECISEI-- JÁ VI-- AH, *DEUS*...!
MAS AÍ EU TE CONHECI, E VOCÊ ME DEU FORÇA, HUGHIE. ME AJUDOU A AGUENTAR ISSO. POR SUA CAUSA, EU VI QUE NÃO PRECISAVA VIVER ASSIM, QUE PODERIA DEIXAR TUDO PRA TRÁS E FICAR COM ALGUÉM *DE VERDADE*.
HUGHIE, EU TE AMO. VOCÊ É A ÚNICA COISA VERDADEIRA E HONESTA NA MINHA VIDA, SEI QUE ISSO É LOUCURA, SEI QUE MENTI, MAS TUDO QUE EU QUERO É *ESTAR COM VOCÊ PARA SEMPRE*--

AH, NOSSA.
VOCÊ ME ENTENDE, HUGHIE?
ACHA QUE PODE ME ENTEN-DER?

HUULLLGH!
VOCÊ TÁ--?
NAHH!
NÃ-- NÃ--
SAI PRA LÁ! SAI DAQUI, PORRA!
HUGHIE...?
HUGHIE, O QUE VOCÊ TÁ FAZENDO?
HUGHIE!

LIGA JESUS DA AMÉRICA
EU CREIO, QUANDO DOO MEU CORAÇÃO, SERÁ ETERNO PARA DEUS.
CRE
EU CREIO, QUANDO DOO MINHA ALMA, SERÁ ETERNO PARA CRISTO.
BEM-VINDOS AO CRER!
SEMINÁRIO COM OS ENCAPUZADOS POR CRISTO ÀS 11.
ENCONTRE O OH, PAI, AGORA PARTICIPANDO DO OS DOZE PARCEIROS.
ENCAPUZADOS
OR CRISTO
GANHE UM JANTAR COM O PATRIOTA EM PESSOA.
AMISUDÁRIOS
ESPÍRITO SANTO
QUE BELO DIA, DEUS ESTÁ REALMENTE SORRINDO PRA NÓS.
REGOZIJEM.
CRE
CREF

NON.
NOUSE SOMMES SADIOS, LEMBRA?
SADIOS...!

...MERDE.
CLAIREMENT, SE É PRA NOS MANTER DISFARÇADOS, *MEDIDAS* TERÃO QUE SER ADOTADAS.
ANIME-SE
CRER
CRER
TODOS ELES?
OUI.
CRER
CRER
CRER
ER
OS DOZE PARCEIROS

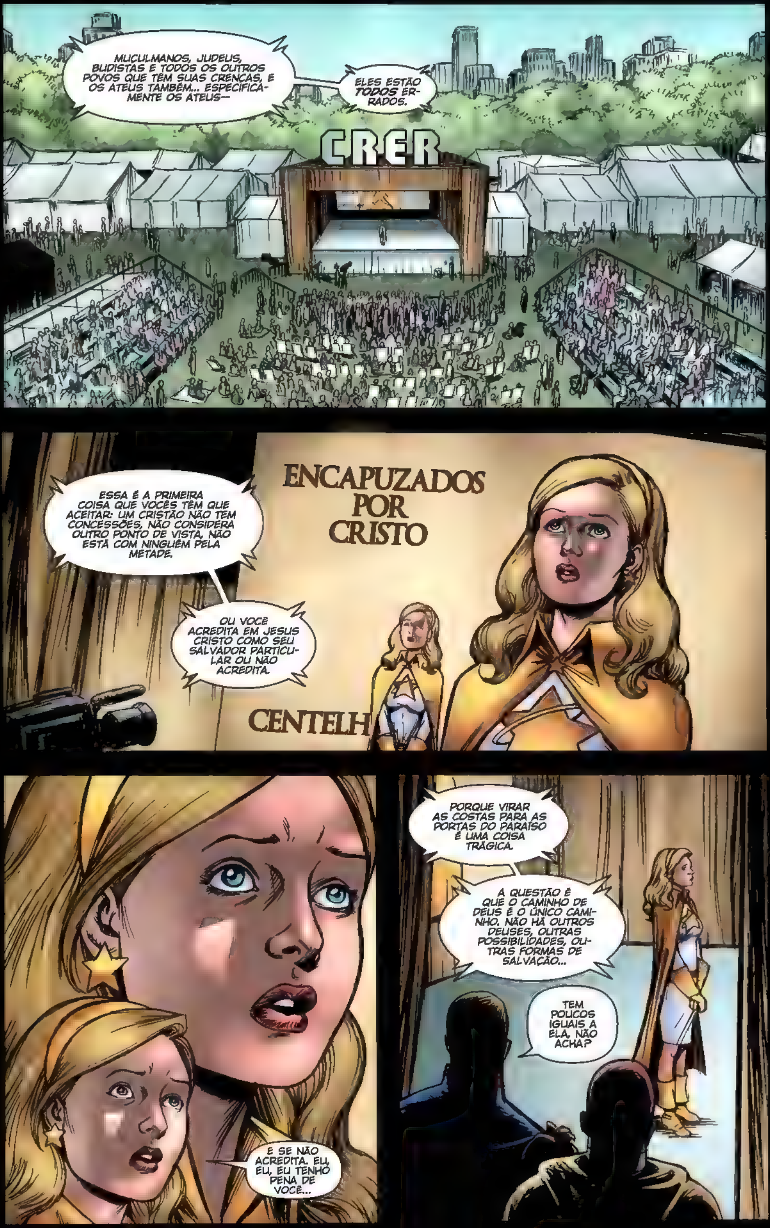
CERTO, PESSOAL, VAMOS DAR AO OH, PAI E AOS GAROTOS DOS DOZE PARCEIROS UM TEMPO. ESPERAMOS QUE JÁ TENHAM TIRADOS TODAS AS FOTOS QUE QUERIAM-- NÃO SE ESQUEÇAM QUE ELES VOLTAM ÀS ONZE E MEIA PARA AUTÓGRAFOS...
AGRADECEMOS A TODOS. OBRIGADO. QUANDO O SENHOR CHAMA, OS DOZE RESPONDEM-- MAS, NO MOMENTO, NOSSOS VIRTUOSOS VIGILANTES PRECISAM SE APRESENTAR A SEUS DEVOTOS GUARDIÕES.
E NÃO SE ESQUEÇA, AINDA DÁ TEMPO DE ENTRAR NO CONCURSO PARA GANHAR UM JANTAR COM O PATRIOTA-- OS BILHETES ESTÃO DISPONÍVEIS EM TODOS OS POSTOS AUTORIZADOS. O VENCEDOR SERÁ ANUNCIADO ESTA NOITE APÓS AS ORAÇÕES DE ENCERRAMENTO.
E CHEGANDO AGORA AO EVENTOS DOS ENCAPUZADOS POR CRISTO ESTÁ A CENTELHA, ISSO, A CENTELHA DOS SETE...
SABE, VOCÊ PRECISA MESMO DAR UM JEITO NESSE SEU VÍCIO POR PARCEIROS...

AH, VAI À MERDA. OLHA SÓ QUEM FALA.
COMO É QUE TÁ, GRANDÃO?
É SÉRIO, SEU ANIMAL. TEM ATÉ SANGUE NUMA DESSAS CADEI-RAS.
É, AH, VOCÊ SABE COMO É. O QUE TÁ PEGANDO?
AH, VOCÊ SABE, SÓ DANDO UMA VOLTA. PENSEI EM DAR UMA OLHADA EM COMO AS PREPARAÇÕES PRA FARSA DE HOJE À NOITE ESTAVAM NDO.
E DESDE QUANDO VOCÊ DÁ A MÍNIMA PRA ESSA MERDA? O QUE ACONTECE SEMPRE É QUE CÊ POUSA NO PALCO E DÁ PRA ELES MAIS DO MESMO, E ELES ENGOLEM TUDO SEM PENSAR COMO SE TIVESSEM RECEBIDO AS CHAVES DO PARAÍSO. COMO SEMPRE.
pai
ENTÃO, NA MORAL, O QUE CÊ TÁ FAZENDO AQUI?
MELHOR SER RÁPIDO, PORQUE ESSE PARAÍSO DE MERDA ME DÁ UMA PORRADA DE IDEIAS.
OS DOZE PARCEIROS

QUE RUDE...
TÁ, TÁ, ME CHUPA AQUELE QUE ATIRA A PRIMEIRA PEDRA. DESEMBUCHA.
BELEZA, RELAXA. EU QUERIA TE SONDAR A RESPEITO DE ALGUMAS POSSIBILIDADES.
É MESMO?
E... TEM A VER COM AQUELAS MERDAS QUE CÊ TAVA FALANDO NO HEROGASM?
CÊ SABE, NÉ...? NUM MINUTO CÊ TAVA CHEIO DE *"POSSIBILIDADES"*, *"MEUS IGUAIS"* E *"NADA PODE ME IMPEDIR"*, AÍ, NO OUTRO, ERA COMO SE NADA TIVESSE ACONTECIDO.
OH PAI
NÃO, BEM--
NÃO É NADA DISSO.
PRECISO DE UM RECONHECIMENTO DE CAMPO; QUERO SABER ONDE AS PESSOAS SE ENCAIXARIAM NOS EVENTOS DE CERTOS DESENVOLVIMENTOS.
POR ISSO VIM ATÉ VOCÊ. VOCÊ SABE COMO SOMOS NOS SETE, PLANAMOS ISOLADOS NA NOSSA TORRE DE MARFIM-- QUASE NÃO TEMOS NOTÍCIA DE QUEM ESTÁ FAZENDO O QUÊ, QUEM ESTÁ DENTRO OU QUEM ESTÁ FORA. PRATICAMENTE NÃO SABERIA NADA SOBRE OS COMPENSADORES OU OS G-MEN SE A VOUGHT NÃO TIVESSE ME INFORMADO PESSOALMENTE.
MAS VOCÊ NÃO É ASSIM, OH, PAI.
VOCÊ SABE DE TUDO.

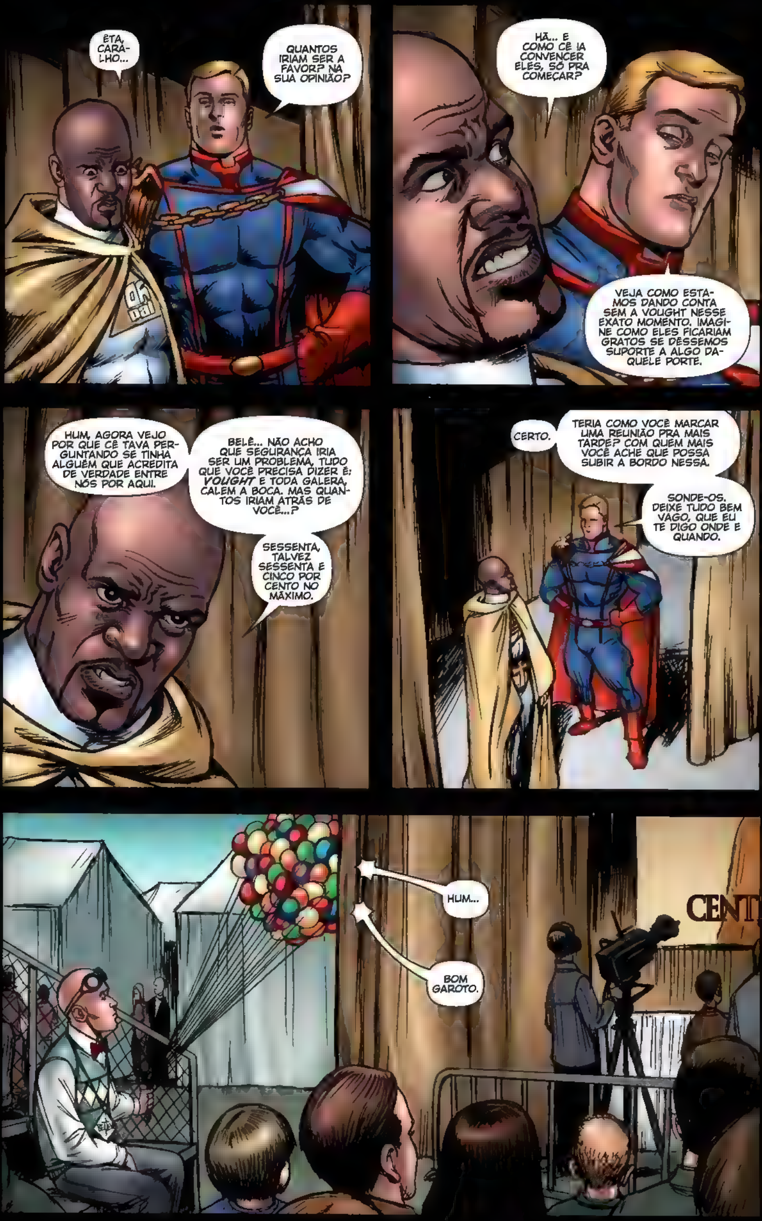
SOU MENTI-ROSO TANTO QUANTO ELA, JAMIE.
SEI QUE EU SOU.
ELA NEM IMAGINA O QUE EU FAÇO.
E NÃO SEI SE TÔ MAIS AS-SUSTADO POR ELA, OU POR MIM.
SOU TÃO MENTIROSO QUANTO--
chamadas perdidas (14)
correio de voz (8)
Annie
MAS ELA É UMA SUPER--
AÇOUGUEI-RO.

...ANNIE, ATENDE, ME ATENDE LOGO-- OU ME LIGA, TÁ BOM? ME LIGA ASSIM QUE OUVIR ISSO!
AI, CARA, CADÊ VOCÊ...?
SINTO MUITO, SR. POTAMUS, NÃO POSSO PARAR!
CHOCOLAT FIST
UHUM.
TAXI!
AMERICAN DOUCHE BAG
RB67
PORRA!
QUE PORRA!
RB67
JF291
BELEZA AÍ, MEU CHAPA?
AAAAAAAHH!

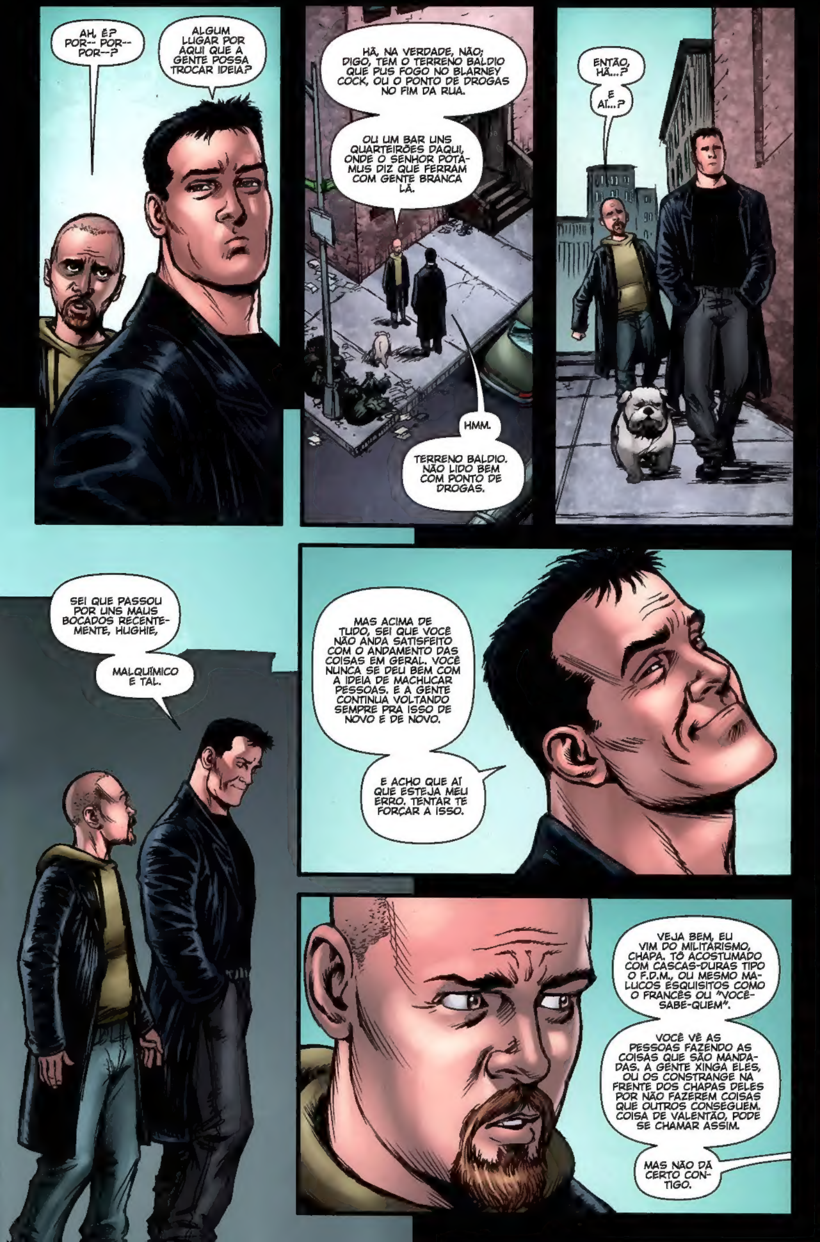

MUÇULMANOS, JUDEUS, BUDISTAS E TODOS OS OUTROS POVOS QUE TÊM SUAS CRENÇAS, E OS ATEUS TAMBÉM... ESPECIFICAMENTE OS ATEUS--
ELES ESTÃO *TODOS* ERRADOS.
CRER
ENCAPUZADOS POR CRISTO
ESSA É A PRIMEIRA COISA QUE VOCÊS TÊM QUE ACEITAR: UM CRISTÃO NÃO TEM CONCESSÕES, NÃO CONSIDERA OUTRO PONTO DE VISTA, NÃO ESTÁ COM NINGUÉM PELA METADE.
OU VOCÊ ACREDITA EM JESUS CRISTO COMO SEU SALVADOR PARTICULAR OU NÃO ACREDITA.
CENTELH
E SE NÃO ACREDITA. EU, EU, EU TENHO PENA DE VOCÊ...
PORQUE VIRAR AS COSTAS PARA AS PORTAS DO PARAÍSO É UMA COISA TRÁGICA.
A QUESTÃO É QUE O CAMINHO DE DEUS É O ÚNICO CAMINHO. NÃO HÁ OUTROS DEUSES, OUTRAS POSSIBILIDADES, OUTRAS FORMAS DE SALVAÇÃO...
TEM POUCOS IGUAIS A ELA, NÃO ACHA?

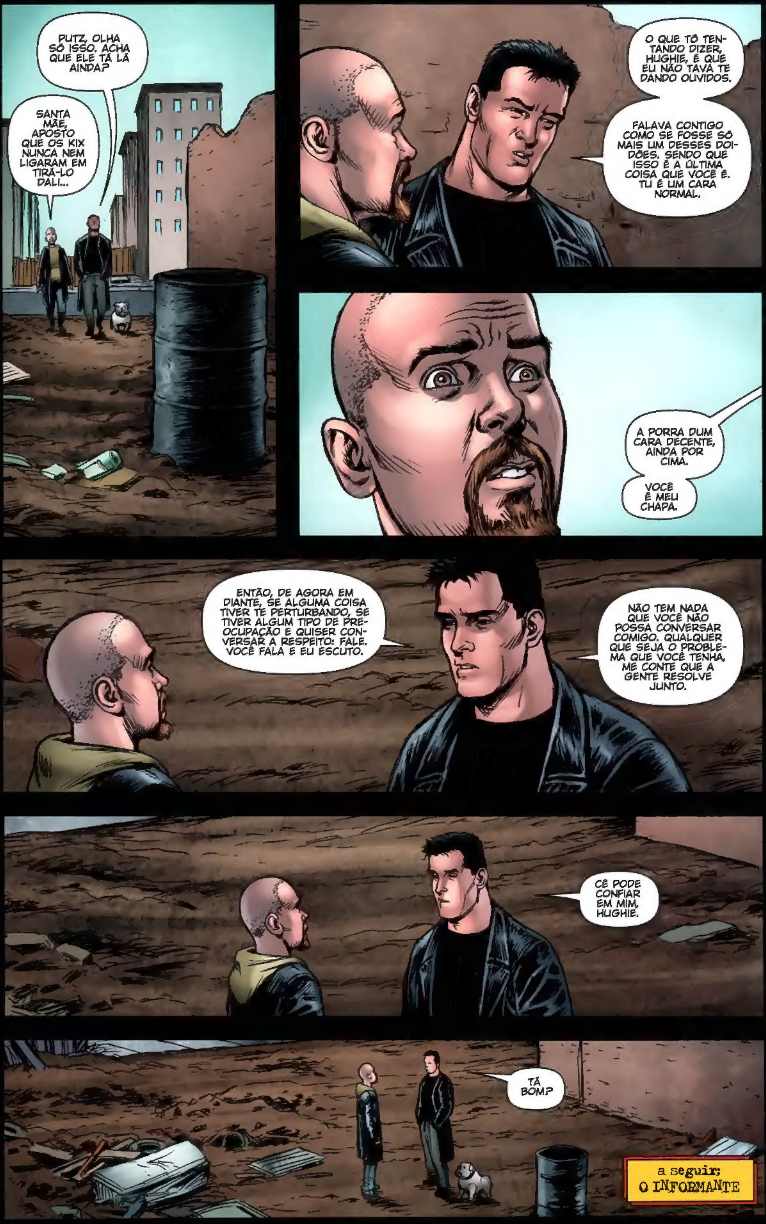
IGUAL A ELA? EU NEM CONHEÇO A VADIA. ELA É UMA DAS SUAS?
ELA ACREDITA.
NESSA MERDA DAQUI?
NA MERDA SUPER-HEROICA. VERDADE, JUSTIÇA E BLÁ, BLÁ, BLÁ.
A FÉ DELA LEVOU UNS GOLPES, CLARO, MUITO DEVIDO À EXPOSIÇÃO À GENTE. FICOU MEIO COMPROMETIDA NO COMEÇO. QUANDO TEVE QUE PAGAR UM BOQUETE PRA MIM E MAIS DOIS SÓ PRA ENTRAR NA EQUIPE.
MAS CONTINUA ACREDITANDO...
SÉRIO QUE ELA...?
MANDA MAL DEMAIS. A ÚNICA PARTE DIVERTIDA ERA VER A "SENHORITA PERFEIÇÃO" CHEIA DE PORRA EM CIMA DE SEUS PRINCÍPIOS.
O QUE EU TAVA PERGUNTANDO ERA: QUANTOS MAIS DA SUA FRATERNIDADE COMPARTILHAM O PONTO DE VISTA DELA...?
SE ALGUÉM ACHA QUE É IGUAL NOS QUADRINHOS? NOSSA!
HUM... A MENOS QUE DESCONSIDERE AQUELES IDIOTAS RETARDADOS DO SUPER HIPER, DIRIA QUE NINGUÉM. TIPO, UMA VEZ EU VI O *DICK ALCANCE* AJUDAR UMA VELHINHA A ATRAVESSAR A RUA, MAS ERA SÓ PRA ENFIAR A MÃO DENTRO DA BOLSA DELA.
A PUTINHA ALI TÁ SOZINHA NESSA...
ÓTIMO.
A ÚLTIMA COISA QUE PRECISAMOS É ALGUÉM ATRAPALHANDO.

VOCÊ SABE COMO A VOUGHT ESTÁ EMPURRANDO OS PRÓPRIOS PLANOS GOELA ABAIXO, COM ESSA COISA DE DEFESA NACIONAL.
QUE MERDA, NÃO DESISTIRAM DESSA PORRA AINDA NÃO? NUNCA VAI FUNCIONAR, ATÉ UM CEGO ENXERGA ISSO...
É MESMO?
QUAL É? A GENTE NÃO É FORÇA TAREFA PAU MANDADA DO GOVERNO, TIPO, DEU PRA VER ISSO NO ONZE DE SETEMBRO. E QUANDO APOIARAM VIC, O VICE, NAQUELA MERDA TODA--?
TÂMO FALANDO DE BURRICE. CANDIDATO BURRO, MERDAS BURRAS, DROGA DE UM PLANO BURRO. SUPERS NÃO SERVEM PRA NADA ALÉM DE FAZER O POVO FALAR "OOOH"...
SUPONDO QUE ISSO MUDASSE. SUPONDO QUE O PLANO, DE REPENTE, SE TORNASSE VIÁVEL.
ATÉ ONDE VOCÊ ACHA QUE NOSSO PESSOAL IRIA PRA GARANTIR QUE DESSE CERTO?
CÊ QUER DIZER COMO ELES SE SENTIRIAM SENDO CONVOCADOS?
NÃO, SE O PLANO EM SI FOSSE IMPLEMENTADO.
SE A VOUGHT QUISESSE A AJUDA DELES PRA FORÇAR A SITUAÇÃO.
CÊ TÁ FALANDO... DO QUE EU ACHO QUE CÊ TÁ FALANDO...?
DAR SUPORTE AO VIC EM QUALQUER CIRCUNSTÂNCIA QUE ELE NECESSITE.
SE REALMENTE CHEGAR NESSE PONTO.


ÊTA, CARA-LHO...
QUANTOS IRIAM SER A FAVOR? NA SUA OPINIÃO?
HÃ... E COMO CÊ IA CONVENCER ELES, SÓ PRA COMEÇAR?
VEJA COMO ESTAMOS DANDO CONTA SEM A VOUGHT NESSE EXATO MOMENTO. IMAGINE COMO ELES FICARIAM GRATOS SE DÉSSEMOS SUPORTE A ALGO DAQUELE PORTE.
HUM, AGORA VEJO POR QUE CÊ TAVA PERGUNTANDO SE TINHA ALGUÉM QUE ACREDITA DE VERDADE ENTRE NÓS POR AQUI.
BELÊ... NÃO ACHO QUE SEGURANÇA IRIA SER UM PROBLEMA, TUDO QUE VOCÊ PRECISA DIZER É: *VOUGHT* E TODA GALERA, CALEM A BOCA. MAS QUANTOS IRIAM ATRÁS DE VOCÊ...?
SESSENTA, TALVEZ SESSENTA E CINCO POR CENTO NO MÁXIMO.
CERTO.
TERIA COMO VOCÊ MARCAR UMA REUNIÃO PRA MAIS TARDE? COM QUEM MAIS VOCÊ ACHE QUE POSSA SUBIR A BORDO NESSA.
SONDE-OS. DEIXE TUDO BEM VAGO, QUE EU TE DIGO ONDE E QUANDO.
HUM...
BOM GAROTO.
CENT

QUE DIACHO, HUGHIE, QUE MERDA TÁ HAVENDO CONTIGO?
EU CHEGO E DIGO "OI" E VOCÊ DÁ UM GRITO DE ESTOURAR OS TÍMPANOS, QUE MERDA FOI ESSA...?
EU, HÃ-- EU SÓ--
DESCULPA, EU TAVA-- EU TAVA VIAJANDO NUMA COISA E VOCÊ APARECEU DE SURPRESA, NÃO ESPERAVA QUE APARECESSE AQUI.
HUM... ALIÁS, O QUE CÊ TÁ FAZENDO AQUI, TEM, TEM, TEM ALGUMA COISA DE ERRADO?
NÃO, NADA DE ERRADO.
HUGHIE... TU TÁ COM MEDO DE MIM?
AH, PUTA QUE PARIU.
NÃO É QUE ESTEJA... QUER DIZER...
NOSSA SENHORA, SEI QUE NÃO SOU O SR. SIMPATIA, MAS TAMBÉM NÃO SOU O MALDITO JACK, O ESTRIPADOR, SOU?
AH, TÁ, FODA-SE ISSO.
DE CERTA FORMA, É POR ISSO QUE VIM AQUI FALAR COM VOCÊ.


AH, É? POR-- POR-- POR--?
ALGUM LUGAR POR AQUI QUE A GENTE POSSA TROCAR IDEIA?
HÃ, NA VERDADE, NÃO; DIGO, TEM O TERRENO BALDIO QUE PUS FOGO NO BLARNEY COCK, OU O PONTO DE DROGAS NO FIM DA RUA.
OU UM BAR UNS QUARTEIRÕES DAQUI, ONDE O SENHOR POTAMUS DIZ QUE FERRAM COM GENTE BRANCA LÁ.
HMM.
TERRENO BALDIO. NÃO LIDO BEM COM PONTO DE DROGAS.
ENTÃO, HÃ...?
E AÍ...?
SEI QUE PASSOU POR UNS MAUS BOCADOS RECENTEMENTE, HUGHIE,
MALQUÍMICO E TAL.
MAS ACIMA DE TUDO, SEI QUE VOCÊ NÃO ANDA SATISFEITO COM O ANDAMENTO DAS COISAS EM GERAL. VOCÊ NUNCA SE DEU BEM COM A IDEIA DE MACHUCAR PESSOAS. E A GENTE CONTINUA VOLTANDO SEMPRE PRA ISSO DE NOVO E DE NOVO.
E ACHO QUE AÍ QUE ESTEJA MEU ERRO. TENTAR TE FORÇAR A ISSO.
VEJA BEM, EU VIM DO MILITARISMO, CHAPA. TÔ ACOSTUMADO COM CASCAS-DURAS TIPO O F.D.M., OU MESMO MALUCOS ESQUISITOS COMO O FRANCÊS OU "VOCÊ-SABE-QUEM".
VOCÊ VÊ AS PESSOAS FAZENDO AS COISAS QUE SÃO MANDADAS. A GENTE XINGA ELES, OU OS CONSTRANGE NA FRENTE DOS CHAPAS DELES POR NÃO FAZEREM COISAS QUE OUTROS CONSEGUEM. COISA DE VALENTÃO, PODE SE CHAMAR ASSIM.
MAS NÃO DÁ CERTO CONTIGO.


PUTZ, OLHA SÓ ISSO. ACHA QUE ELE TÁ LÁ AINDA?
SANTA MÃE, APOSTO QUE OS KIX NUNCA NEM LIGARAM EM TIRÁ-LO DALI...
O QUE TÔ TENTANDO DIZER, HUGHIE, É QUE EU NÃO TAVA TE DANDO OUVIDOS.
FALAVA CONTIGO COMO SE FOSSE SÓ MAIS UM DESSES DOIDÕES. SENDO QUE ISSO É A ÚLTIMA COISA QUE VOCÊ É. TU É UM CARA NORMAL.
A PORRA DUM CARA DECENTE, AINDA POR CIMA.
VOCÊ É MEU CHAPA.
ENTÃO, DE AGORA EM DIANTE, SE ALGUMA COISA TIVER TE PERTURBANDO, SE TIVER ALGUM TIPO DE PREOCUPAÇÃO E QUISER CONVERSAR A RESPEITO: FALE. VOCÊ FALA E EU ESCUTO.
NÃO TEM NADA QUE VOCÊ NÃO POSSA CONVERSAR COMIGO. QUALQUER QUE SEJA O PROBLEMA QUE VOCÊ TENHA, ME CONTE QUE A GENTE RESOLVE JUNTO.
CÊ PODE CONFIAR EM MIM, HUGHIE.
TÁ BOM?
a seguir:
O INFORMANTE

The BOYS

Os RAPAZES • QUARENTA E SEIS

escrito por
GARTH ENNIS
(Preacher)

arte por
RUSS BRAUN
(Battlefields)

arte da capa por
DARICK ROBERTSON
(Wolverine)

VERTIGEMHQ.BLOGSPOT.COM
WWW.DYNAMITEENTERTAINMENT.COM

Copyright © 2010 Spitfire Productions Ltd. and Darick Robertson. All Rights Reserved. THE BOYS, all characters, the distinctive likenesses thereof and all related elements are trademarks of Spitfire Productions, Ltd. and Darick Robertson. Dynamite, Dynamite Entertainment and its logo are ® and © 2010 DFI. All rights reserved.